

Runebergkatu	41	443	Rakennusmestari Hj. Väänänen ¹⁾	847.440	55	—	46,609	20
Sirkuskatu	8	297	Rakennusmestari J. Söderlund ²⁾	2,016.000	45	—	90,720	—
Siuntionkatu	6	378	Kauppias K. H. Valldén ³⁾	768.400	9	—	6,915	60
Sörnäsintori	1	280	Helsingfors sirapsfabriksaktiebolag ⁴⁾	2,148.148	12	—	25,777	78
Töölönkatu	15	446	Rouva A. Garoff ⁵⁾	1,124.033	—	—	87,450	—
”	17	462	Teknikko T. Sohlberg ja rakennusmestari K. S. Wainio ⁶⁾	834.131	67	—	55,886	78
”	53	499	Leskirouva M. Neumann ⁷⁾	1,328.016	25	—	33,200	40
Viides linja	5	329	Työmies A. Jokinen ⁸⁾	560.550	33	—	18,498	15
Viipurinkatu	26	373	Rakennusmestari E. Ikäläinen ⁹⁾	1,461.875	15	50	22,659	06

2. Kaupungin kiinteän omaisuuden vuokra- ja muuta nautintaoikeutta sekä tilapäistä käyttöoikeutta koskevat asiat.

Vuokralle annettuja tiluksia.

Rahatoimikamari teki vuokrasopimuksen kaupungille kuuluvasta maasta seuraavissa tapauksissa:

Tiluksen nimi.	Vuokraajan nimi.	Vuokrakausi päättyy.	Vuotuisen vuokramaksu, Smk.
Ainespiha, viereinen alue	Vesijohtolaitos ¹⁰⁾	—	600 —
Bölenkatu, tontti n:o 2	Rouva I. Peltonen ¹¹⁾	1940, jouluk. 31	340 54
S:n ” ” 18	Huvilanomistaja A. Sillanpää ¹²⁾	1940, jouluk. 31	50 —
S:n ” ” 20	Ulkotyöläinen O. W. Salo ¹³⁾	1940, jouluk. 31	50 —
S:n ” ” 33	Asunto-osakeyhtiö Vuorenpää ¹⁴⁾	1940, jouluk. 31	90 —
S:n tonttipaikka	Vapaaehtoinen palokunta ¹⁵⁾	6 kuuk. irtisan.	Maksuton
Eläintarha, vesisäiliö	Vesijohtolaitos ¹⁰⁾	—	Maksuton
Eläintarhantie, alue	Aktiebolaget Tennishall ¹⁶⁾	1923, jouluk. 31	480 —
Hannankatu, tontti n:o 8	Asunto-osakeyhtiö Vuorenpää ¹⁴⁾	1940, jouluk. 31	90 —

¹⁾ Toukok. 30 p. 16 §. — ²⁾ Toukok. 17 p. 20 §. — ³⁾ Maalisk. 14 p. 15 §. — ⁴⁾ Maalisk. 14 p. 16 §. — ⁵⁾ Huhtik. 25 p. 17 §. — ⁶⁾ Huhtik. 25 p. 18 §. — ⁷⁾ Elok. 1 p. 29 §. — ⁸⁾ Kesäk. 6 p. 77 §. — ⁹⁾ Elok. 15 p. 16 §. — ¹⁰⁾ Marrask. 7 p. 73 §. — ¹¹⁾ Kesäk. 6 p. 29 §. — ¹²⁾ Kesäk. 6 p. 10 §. — ¹³⁾ Tammik. 11 p. 9 §. — ¹⁴⁾ Heinäk. 4 p. 15 §. — ¹⁵⁾ Kesäk. 13 p. 47 §. — ¹⁶⁾ Toukok. 2 p. 23 §.

Hertankatu, tontti n:o 4	Maalari I. Karlsson ¹⁾	1940, jouluk. 31	60	—
Humalisto, tontit n:ot 21 ja 23	Tehtailija C. E. Lindgren ²⁾	1917, jouluk. 31	75	—
Inarintie, tontti n:o 21	Huvilanomistaja M. Toivonen ³⁾	1939, jouluk. 31	111	50
S:n ” ” 23	Muurari M. L. Toivonen ⁴⁾	1939, jouluk. 31	120	—
S:n ” ” 25	Työnjohtaja E. Rainio ⁵⁾	1939, jouluk. 31	131	—
S:n ” ” 27	Työmies V. Bergman ⁶⁾	1939, jouluk. 31	99	60
S:n ” ” 31	Muurari M. Toivonen ⁷⁾	1939, jouluk. 31	130	—
Itäinen Kaivopuisto, alue	Merikapteeni O. Blomqvist ⁸⁾	1932, toukok. 31		Maksuton
S:n viertotie, alue	Venäläinen hyväntekeväisyysyhdistys ⁹⁾	—		Maksuton
S:n ” tontit n:ot 41, 43 ja 45	H:fors aktiebostäder ¹⁰⁾	1923, jouluk. 31	400	—
Kaarlenkatu, tontti n:o 5	Sähkölaitos ¹¹⁾	—	1,034	—
Kortteli n:o 44, tontit n:ot 3 b, 3 c ja 5	Suomen valtio ¹²⁾	—		Maksuton
S:n ” 253, puolikas	Sähkölaitos ¹¹⁾	—	936	—
S:n ” ” ”	Kaasulaitos ¹¹⁾	—	936	—
Kyllikinkatu, tontti n:o 9	Huvilanomistaja H. J. W. Åhman ¹³⁾	1940, jouluk. 31	50	—
Läntinen ja Itäinen Pappinkatu, välinen alue	Helsingin suom.-ruotsalais. evank.-luterilaiset seurakunnat ¹⁴⁾	—		Maksuton
Meilans, huvilapalsta n:o 27 c	Työnjohtaja J. D. Sepponen ¹⁵⁾	1942, jouluk. 31	20	—
S:n ” ” 33	Puuseppä K. K. Sylvander ¹⁶⁾	1940, jouluk. 31	150	—
				1922, jouluk. 31 asti, 225
				1932, jouluk. 31 asti, siten 300
Nybondas ja Petas, alue	Metsänhoitaja A. W. Granit ¹⁷⁾	1928, lokak. 31	40	—
Ouluntie, tontti n:o 3	Työnjohtaja A. Jäntti ¹⁸⁾	1939, jouluk. 31	98	—
S:n ” ” 4	Uunintekijä V. Lönnqvist ¹⁹⁾	1939, jouluk. 31	105	—
S:n ” ” 5	Työnjohtaja A. Jäntti ²⁰⁾	1939, jouluk. 31	96	—
S:n ” ” 6	Uunintekijä V. Lönnqvist ²¹⁾	1939, jouluk. 31	105	—
S:n ” ” 7	Liikemies K. E. Sundström ²²⁾	1939, jouluk. 31	103	—
S:n ” ” 8	Muurari O. V. Eklund ²³⁾	1939, jouluk. 31	105	—
S:n ” ” 9	Rakennusmestari O. Lähde ²⁴⁾	1939, jouluk. 31	151	—

1) Kesäk. 13 p. 8 §. — 2) Marrask. 14 p. 23 §. — 3) Maalisk. 14 p. 17 §. — 4) Helmik. 22 p. 17 §. — 5) Helmik. 22 p. 18 §. — 6) Maalisk. 28 p. 16 §. — 7) Lokak. 31 p. 11 §. — 8) Syysk. 26 p. 20 §. — 9) Toukok. 17 p. 21 §. — 10) Tammik. 11 p. 25 §. — 11) Marrask. 7 p. 73 §. — 12) Kesäk. 13 p. 39 §. — 13) Tammik. 25 p. 9 §. — 14) Tammik. 11 p. 26 §. — 15) Helmik. 29 p. 15 §. — 16) Syysk. 26 p. 22 §. — 17) Kesäk. 13 p. 29 §. — 18) Lokak. 17 p. 20 §. — 19) Kesäk. 6 p. 25 §. — 20) Syysk. 26 p. 13 §. — 21) Kesäk. 6 p. 26 §. — 22) Marrask. 21 p. 18 §. — 23) Heinäk. 11 p. 15 §. — 24) Kesäk. 20 p. 18 §.

Ouluntie, tontti n:o 10	Työmies J. Sillman ¹⁾	1939, jouluk. 31	161	—
Pääskylänkatu, tehdaston- tin n:o 6 osa	Sähkölaitos ²⁾	—	500	—
S:n " " "	Kaasulaitos ²⁾	—	19,950	—
Roineentie, tontti n:o 1	Puuseppä E. Kuhanen ³⁾	1939, jouluk. 31	178	—
S:n " " 3	Kirvesmies K. Wirtanen ⁴⁾	1939, jouluk. 31	154	—
S:n " " 5	Tehdastyöläinen H. Saari ⁵⁾	1939, jouluk. 31	131	25
S:n " " 7	Puuseppä E. Kuhanen ⁶⁾	1939, jouluk. 31	131	25
S:n " " 9	Vanginvartija A. Korpinen ⁷⁾	1939, jouluk. 31	131	25
Runebergkatu, kaasukello	Kaasulaitos ²⁾	—	400	—
S:n tontti n:o 52	Sähkölaitos ²⁾	—	2,672	—
Susannankatu, tontti n:o 3	Föreningen för allianshuset i Helsingfors ⁸⁾	1940, jouluk. 31	Maksuton	—
Suvantotie, tontti n:o 3	Rakennusmestari J. Wesanen ⁹⁾	1939, jouluk. 31	130	—
	Insinööri A. Nikander ¹⁰⁾	1939, jouluk. 31	160	—
S:n " " 5	Muurari J. Wirmalainen ¹¹⁾	1939, jouluk. 31	159	50
	Kirvesmies K. A. Henriksen ¹²⁾	1939, jouluk. 31	175	—
S:n " " 6	Talonomistaja W. Ginman ¹³⁾	1939, jouluk. 31	95	—
S:n " " 7	Kirvesmies A. Jokinen ¹⁴⁾	1939, jouluk. 31	206	—
S:n " " 8	Kirvesmies A. Henriksson ¹⁵⁾	1939, jouluk. 31	95	—
S:n " " 10	Kaitsija K. A. Kerttunen ¹⁶⁾	1939, jouluk. 31	100	—
Sörnäsän rantatie, tehdas- tontti n:o 1	Sähkölaitos ²⁾	—	6,292	—
Vallilantie, tontti n:o 32	Maalari I. Ranta ¹⁷⁾	1939, jouluk. 31	146	55
S:n " " 34	Maalari I. Ranta ¹⁸⁾	1939, jouluk. 31	157	85
S:n " " 36	Levyseppä K. Åkerlund ¹⁹⁾	1939, jouluk. 31	140	80
Vanhakaupunki, alue S:n vesivoima	} Vesijohtolaitos ²⁾	—	400	—
		—	100	—
Virtaintie, tontti n:o 3	Työnjohtaja J. V. Sundman ²⁰⁾	1939, jouluk. 31	96	73
S:n " " 4	Koneenkäyttjä A. Kokko ²¹⁾	1939, jouluk. 31	111	37
S:n " " 5	Kirvesmies W. Wallin ²²⁾	1939, jouluk. 31	131	25
S:n " " 6	Leskivaimo F. Wuorio ²³⁾	1939, jouluk. 31	121	87
S:n " " 7	Kirvesmies W. Wallin ²⁴⁾	1939, jouluk. 31	153	—
S:n " " 8	Neiti W. Sihvola ²⁵⁾	1939, jouluk. 31	121	87
S:n " " 9	Kirvesmies J. Pulkkinen ²⁶⁾	1939, jouluk. 31	131	25
S:n " " 10	Neiti W. Sihvola ²⁷⁾	1939, jouluk. 31	121	87
S:n " " 11	Muurari A. Lähde ²⁸⁾	1939, jouluk. 31	150	—
S:n " " 12	Pika-ajuri M. Laalo ²⁹⁾	1939, jouluk. 31	121	87

¹⁾ Kesäk. 6 p. 27 §. — ²⁾ Marrask. 7 p. 73 §. — ³⁾ Helmik. 1 p. 23 §. —
⁴⁾ Helmik. 15 p. 22 §. — ⁵⁾ Helmik. 15 p. 23 §. — ⁶⁾ Helmik. 15 p. 24 §. —
⁷⁾ Helmik. 22 p. 19 §. — ⁸⁾ Helmik. 1 p. 15 §. — ⁹⁾ Huhtik. 18 p. 7 §. — ¹⁰⁾ Toukok.
9 p. 24 §. — ¹¹⁾ Maalisk. 14 p. 18 §. — ¹²⁾ Toukok. 2 p. 14 §. — ¹³⁾ Huhtik. 18 p.
8 §. — ¹⁴⁾ Maalisk. 7 p. 18 b §. — ¹⁵⁾ Maalisk. 28 p. 14 §. — ¹⁶⁾ Maalisk. 28 p.
15 §. — ¹⁷⁾ Helmik. 8 p. 22 §. — ¹⁸⁾ Helmik. 8 p. 23 §. — ¹⁹⁾ Toukok. 23 p. 29 §. —
²⁰⁾ Huhtik. 4 p. 18 §. — ²¹⁾ Huhtik. 4 p. 17 §. — ²²⁾ Heinäk. 25 p. 14 §. — ²³⁾ Heinäk.
11 p. 16 §. — ²⁴⁾ Heinäk. 25 p. 15 §. — ²⁵⁾ Heinäk. 18 p. 7 §. — ²⁶⁾ Elok. 1 p.
11 §. — ²⁷⁾ Heinäk. 18 p. 8 §. — ²⁸⁾ Kesäk. 6 p. 28 §. — ²⁹⁾ Heinäk. 11 p. 17 §.

Pitennetty vuokraoikeus myönnettiin seuraaviin tiluksiin:

Vuokraoikeuden pitennys.

Tiluksen nimi.	Vuokraajan nimi.	Vuokrakausi pitennetty		Vuotuisen vuokramaksu, Smk.
		mistä	mihin	
Itäinen viertotie, tontti n:o 61	Helsingin kaupunkilähetys ¹⁾	1912, tammi-kuun 1	1941, joulukuun 31	Maksuton
Meilans, tonttipaikka	Huvilanomistaja J. Jacobsohn ²⁾	1913, tammi-kuun 1	1917, joulukuun 31	150
Toukola, palstat n:ot 1 ja 2 numeroimattomassa korttelissa	Seppä S. Hägg ³⁾	(1914, tammi-kuun 1)	1920, joulukuun 31	300
Toukola, palsta n:o 5 rantakorttelissa	Kalastaja G. A. Liljeborg ⁴⁾	(1915, tammi-kuun 1)	1920, joulukuun 31	kummastakin palstasta 300
Vallila, palstat n:ot 1 a, 2 a ja 3 a	Sörnäsän puuseppäosakeyhtiö ⁵⁾	1912, tammi-kuun 1	1917, joulukuun 31	5,000
Vallila, huvilatilus n:o 2	Huvilanomistaja A. K. Vikström ⁶⁾	1914, tammi-kuun 1	1917, joulukuun 31	500

Rahatoimikamari hyväksyi seuraavien tilusten vuokraoikeuden siirron:

Vuokraoikeuden siirto.

Tiluksen nimi.	Uuden vuokraajan nimi.
Böle, palsta n:o 1 c	Työmies E. E. Eklund ⁷⁾
S:n huvilapalsta	Pika-ajuri F. W. Malmberg ⁸⁾
Bölenkatu, tontti n:o 10	Poliisikonstaapeli H. Laingren ⁹⁾
S:n ” ” 16	Tilanomistaja J. Tavast ¹⁰⁾
S:n ” ” 21	Leskirouva E. S. Karjanen ¹¹⁾
Greijus, viljelyspalstat n:ot 19 ja 20	Herrat F. Halme ja E. Wennola ¹²⁾
Gumtähti, viljelyspalsta n:o 44	Puutarhuri A. H. Karlsson ¹³⁾
Hermannin, tontti n:o 1 d kortt. 2	Tilanomistaja V. Salin ja leskirouva E. Saario ¹⁴⁾
S:n ” ” 2 ” 4	Huvilanomistaja W. Nyholm ¹⁵⁾
S:n ” ” 9 ” 4	Neiti L. Ch. Kullberg ¹⁶⁾
S:n ” ” 1 ” 11	Kauppias J. E. Ylöstalo ¹⁷⁾
S:n ” ” 4 ” 15	Senaatin ylimäär. kopisti A. Relander ¹⁸⁾
Hernesaari, palsta n:o 2	Kauppias L. V. Relander ¹⁹⁾

1) Tammik. 4 p. 28 §. — 2) Toukok. 2 p. 21 §. — 3) Toukok. 2 p. 22 §. — 4) Kesäk. 6 p. 88 §. — 5) Maalisk. 28 p. 21 §. — 6) Marrask. 21 p. 70 §. — 7) Helmik. 29 p. 29 §. — 8) Huhtik. 25 p. 44 §. — 9) Lokak. 10 p. 31 §. — 10) Marrask. 28 p. 48 §. — 11) Toukok. 2 p. 33 §. — 12) Heinäk. 11 p. 19 §. — 13) Elok. 29 p. 20 §. — 14) Toukok. 30 p. 60 §. — 15) Jouluk. 12 p. 39 §. — 16) Heinäk. 11 p. 51 §. — 17) Syysk. 5 p. 34 §. — 18) Jouluk. 19 p. 55 §. — 19) Helmik. 8 p. 61 §.

Humalisto, huvilapalsta n:o 19	Talonomistaja A. R. Österman ¹⁾
Inarintie, tontti n:o 3	Mylläri K. A. Löfman ²⁾
S:n tontit n:ot 11 ja 13	Talonomistaja K. Toivonen ³⁾
S:n tontti n:o 17	Pika-ajuri F. E. Tallberg ⁴⁾
S:n " " 25	Talollinen H. J. Peltola ⁵⁾
S:n " " 31	Rakennusmestari J. Roine ⁶⁾
Itäinen Oura	Veneenrakentaja A. M. Pettersson ⁷⁾
Keiteleentie, tontti n:o 4	Työmies O. Rask ⁸⁾
S:n " " 5	Pehtori V. K. Henriksson ⁹⁾
Kinnekulle, läntinen osa	Professorinrouva E. Strukel ja rouva E. Alfthan ¹⁰⁾
Kyllikinkatu, tontti n:o 11	Puuseppä J. Käräjämies ja suutari A. Moilanen ¹¹⁾
Leankatu, tontti n:o 8	{Hovioikeudenaktuaari C. J. Ahlberg ¹²⁾
Lohjantie, tontti n:o 4	{Rautatienvirkamies O. Tanner ¹³⁾
S:n " " 6	Liikemies J. Ahola ¹⁴⁾
S:n " " 15	Pika-ajuri K. R. Mannila ¹⁵⁾
Läntinen Rönnskäri, huvilapalsta n:o 6	{A. Peltola ja M. Laine ¹⁶⁾
Maistraatinkatu, tontti n:o 15, osa	{A. Peltola ¹⁷⁾
Malmi, huvila-alue, n:o 43 c	Filosofianmaisteri G. Dreijer ¹⁸⁾
Meilans, asuntopalsta n:o 12	Vaihdemies J. Blomqvist ¹⁹⁾
S:n " " 30	AB. Fredriksbergs svingård OY. ²⁰⁾
S:n viljelyspalsta " 35	Johtaja E. Tilgmann ²¹⁾
S:n " " 36	Emännöitsijä S. W. Niinisaari ²²⁾
Monsas, alue	Huvilanomistaja A. Nieminen ²³⁾
Nybondas, asuntopalsta	Metsänhoitaja A. W. Granit ²⁴⁾
Paloholma	OY. Rovaniemen poronpaistiliike AB. ²⁵⁾
Pohjoinen Blekholma, palsta n:o 3	Herra E. Suortti y. m. ²⁶⁾
Raakelinkatu, tontti n:o 5	Kauppias G. A. Weckström ²⁷⁾
S:n " " 7	{Vaihdemiehet G. E. Berg ja K. A. Valenius ²⁸⁾
Roineentie, tontti n:o 7	{Veturinlämmittäjä K. E. Ilman ²⁹⁾
Salli, viljelyspalsta n:o 2	Huvilanomistaja H. Saari ³⁰⁾
Sibyllankatu, tontti n:o 1	Emännöitsijä S. W. Niinisaari ³¹⁾
Suvantotie, tontti n:o 7	J. W. Enqvist aktiebolag ³²⁾
	Rakennusmestarit K. W. Nurminen ja A. L. Wuoristo ³³⁾

¹⁾ Elok. 8 p. 30 §. — ²⁾ Marrask. 7 p. 58 §. — ³⁾ Heinäk. 25 p. 45 §. — ⁴⁾ Maalisk. 28 p. 58 §. — ⁵⁾ Huhtik. 18 p. 36 §. — ⁶⁾ Jouluk. 27 p. 8 §. — ⁷⁾ Marrask. 7 p. 41 §. — ⁸⁾ Helmik. 29 p. 48 §. — ⁹⁾ Jouluk. 12 p. 38 §. — ¹⁰⁾ Heinäk. 11 p. 57 §. — ¹¹⁾ Toukok. 30 p. 15 §. — ¹²⁾ Helmik. 22 p. 20 §. — ¹³⁾ Heinäk. 4 p. 49 §. — ¹⁴⁾ Syysk. 12 p. 44 §. — ¹⁵⁾ Syysk. 26 p. 39 §. — ¹⁶⁾ Huhtik. 4 p. 44 §. — ¹⁷⁾ Jouluk. 5 p. 44 §. — ¹⁸⁾ Tammik. 11 p. 48 §. — ¹⁹⁾ Jouluk. 5 p. 46 §. — ²⁰⁾ Helmik. 8 p. 62 §. — ²¹⁾ Syysk. 5 p. 35 §. — ²²⁾ Toukok. 2 p. 35 §. — ²³⁾ Maalisk. 28 p. 38 §. — ²⁴⁾ Huhtik. 4 p. 5 §. — ²⁵⁾ Toukok. 9 p. 52 §. — ²⁶⁾ Tammik. 4 p. 44 §. — ²⁷⁾ Toukok. 2 p. 32 §. — ²⁸⁾ Toukok. 17 p. 32 §. — ²⁹⁾ Elok. 22 p. 21 §. — ³⁰⁾ Syysk. 12 p. 15 §. — ³¹⁾ Toukok. 2 p. 35 §. — ³²⁾ Helmik. 22 p. 29 §. — ³³⁾ Kesäk. 20 p. 48 §.

Södernäs, palsta n:o 1	Toiminimi Nobels petroleumimportaktiebolag i Finland ¹⁾
Sörnäsi, 2 palstaa	
S:n tontti B	
S:n 4 varastopaikkaa	
Sörnäsin rantatie, tehdastontti n:o 6 ..	Insinööri G. Zitting ²⁾
Toukola, tontti n:o 1 rantakorttelissa ..	Työmestari A. Salditt ³⁾
Vallilantie, tontti n:o 40	Rouva A. Alastalo ⁴⁾
Virtaintie, tontti n:o 5	(Muurari M. Toivonen ⁵⁾
	(Työnjohtaja A. Jäntti ⁶⁾
S:n " " 8	Kirvesmies J. Salmi ⁷⁾
S:n " " 9	Kirvesmies K. V. Wirtanen ⁸⁾
Äggelby, palsta n:o 5	Herra K. G. Karlsson ⁹⁾
S:n " " 65	Maanviljelijä K. E. Lindbäck ¹⁰⁾
Ätsärintie, tontti n:o 3	Urakoitsija E. Kajaslampi ja rakennusmestari A. Tammilehto ¹¹⁾
S:n " " 5	Talonomistaja T. Silén ¹²⁾
S:n " " 7	Talonomistaja K. E. Parkkinen ¹³⁾

Tilapäisluontoisia vuokrasopimuksia pienemmistä, osin viljelykseen, osin varastopaikoiksi y. m. sopivista paikoista teki rahatoimikamari seuraavissa tapauksissa:

Tilapäisiä vuokrasopimuksia.

Vuokrapaikka.	Vuokraajan nimi.	Vuokrakausi päättyy.	Vuokramaksu, Smk.	Muist.
Busholma, alue	Asessori U. Kurtén ¹⁴⁾	1912, jouluk. 31	750 —	Vuod.
			toukok. 1 p. — 500 —	Vuod.
Böle, laidunpalsta n:o 3	Ajuri F. Åström ¹⁵⁾	Kesäksi	40 —	
S:n viljelysalue	Leski E. Hedman ¹⁶⁾	Kesäksi	10 —	
Caloniuskatu, varastopaikka	Rakennusmestari K. Oila ¹⁷⁾	3 kuuk. irtis.	20 —	Kuuk.
Etelä Rautatiekatu, varastopaikka	Jordbrukarnas mjölkcentral aktiebolag ¹⁸⁾	2 kuuk. irtis.	25 —	Kuuk.
Franzénkatu y. m., varastopaikka	Talonomistaja E. Wanne ja rakennusmestari H. Kaartinen ¹⁹⁾	2 kuuk. irtis.	15 —	Kuuk.
Fredrikinkatu, varastopaikka	Tehtailija R. Helander ²⁰⁾	3 kuuk. irtis.	25 —	Kuuk.

¹⁾ Huhtik. 4 p. 37 §. — ²⁾ Tammik. 25 p. 25 §. — ³⁾ Helmik. 29 p. 47 §. —

⁴⁾ Helmik. 26 p. 6 §. — ⁵⁾ Elok. 29 p. 21 §. — ⁶⁾ Lokak. 3 p. 33 §. — ⁷⁾ Marrask. 7 p. 52 §. — ⁸⁾ Elok. 22 p. 23 §. — ⁹⁾ Kesäk. 20 p. 44 §. — ¹⁰⁾ Helmik. 8 p. 60 §. —

¹¹⁾ Toukok. 17 p. 33 §. — ¹²⁾ Syysk. 26 p. 38 §. — ¹³⁾ Toukok. 9 p. 23 §. —

¹⁴⁾ Huhtik. 18 p. 34 §. — ¹⁵⁾ Huhtik. 4 p. 39 §. — ¹⁶⁾ Kesäk. 6 p. 56 §. — ¹⁷⁾ Helmik. 29 p. 31 §. — ¹⁸⁾ Jouluk. 5 p. 48 §. — ¹⁹⁾ Maalisk. 7 p. 41 §. — ²⁰⁾ Maalisk. 7 p. 40 §.

Fredrikinkatu, varastopaikka	Tehtailija J. Nordberg ¹⁾	3 kuuk. irtis.	25	Kuuk.		
Fredriksperi, alue	Varikonhoitaja W. Jakobsson ²⁾	1912, maalisk. 31	150			
Greijus, laidunpalsta n:o 2	Ravintoloitsija R. Piehl ³⁾	Kesäksi	40			
S:n " " 4	Perunakauppias A. Sik ⁴⁾	Kesäksi	30			
Gumtähti, laidunpalsta n:o 6	Työmies K. J. Sairanen ⁵⁾	Kesäksi	45			
S:n " " 8	Työmies K. G. Aarnio ⁶⁾	Kesäksi	70			
S:n " " 9	A. M. Ferin ⁷⁾	Kesäksi	40			
S:n laidunmaa	Puutarhuri A. Holmqvist ⁸⁾	Kesäksi	35			
S:n " "	Leskirouva S. Nyman ⁹⁾	Kesäksi	15			
S:n palsta n:o 15 a	} Ajuri W. Jyvä ¹⁰⁾	1912, jouluk. 31	110			
S:n " " 15 b			88			
S:n " " 20			Ajuri K. O. Aarnio ¹⁰⁾	1912, jouluk. 31	312	
S:n " " 34			Ajuri K. Wuorinen ¹⁰⁾	1912, jouluk. 31	101	
S:n " " 36			Mylläri E. Lindborg ¹⁰⁾	1912, jouluk. 31	230	
S:n " " 37			Mylläri E. Lindborg ¹¹⁾	1913, toukok. 31	500	
S:n " " 38			Ravintoloitsija A. Piehl ¹⁰⁾	1912, jouluk. 31	100	
Hakaniemenranta, varastopaikka			Rakennusmestari H. Juntunen ¹²⁾	2 kuuk. irtis.	20	Kuuk.
S:n " "	Toiminimi Konetehdas Sampo ¹³⁾	1 kuuk. irtis.	200	Vuod.		
Hietakannas, alue	Puuseppä M. Kyllönen ¹⁴⁾	6 kuuk. irtis.	25	Kuuk.		
Hietaniemi, alue	Sementtityöntekijä E. Lehikoinen ¹⁵⁾	6 kuuk. irtis.	200	Vuod.		
S:n varastopaikka	Helsingin rakennusainekauppa osakeyhtiö ¹⁶⁾	6 kuuk. irtis.	75	Vuod.		
S:n " "	Suomen kalkkiosakeyhtiö ¹⁷⁾	6 kuuk. irtis.	75	Kuuk.		
S:n " "	Sementtitehtailija K. Suo ¹⁸⁾	6 kuuk. irtis.	210	Vuod.		
Humalisto, huvilapalsta n:o 4, osa	Rehtori J. K. Jännes ¹⁹⁾	6 kuuk. irtis.	450	Vuod.		
S:n huvilapalsta n:o 15, osa	Leskirouva M. Neumann ²⁰⁾	2 kuuk. irtis.	100	Vuod.		
Itä Henrikinkatu, varastopaik.	Rakennusmestari A. N. Nyberg ²¹⁾	2 kuuk. irtis.	15	Kuuk.		
S:n " " "	Talonomistaja V. Lång ²²⁾	2 kuuk. irtis.	15	Kuuk.		
It. viertotie, laidunpalsta	Huvilanomistaja J. W. Helenius ²³⁾	Kesäksi	50			

¹⁾ Maalisk. 21 p. 58 §. — ²⁾ Tammik. 4 p. 16 §. — ³⁾ Kesäk. 6 p. 74 §. — ⁴⁾ Heinäk. 4 p. 22 §. — ⁵⁾ Maalisk. 14 p. 20 a §. — ⁶⁾ Huhtik. 25 p. 20 §. — ⁷⁾ Toukok. 30 p. 19 §. — ⁸⁾ Helmik. 22 p. 21 §. — ⁹⁾ Maalisk. 7 p. 38 §. — ¹⁰⁾ Kesäk. 13 p. 24 §. — ¹¹⁾ Huhtik. 18 p. 21 §. — ¹²⁾ Toukok. 9 p. 27 §. — ¹³⁾ Toukok. 2 p. 34 §. — ¹⁴⁾ Toukok. 2 p. 16 §. — ¹⁵⁾ Tammik. 18 p. 47 §. — ¹⁶⁾ Helmik. 22 p. 30 §. — ¹⁷⁾ Kesäk. 13 p. 26 §. — ¹⁸⁾ Lokak. 17 p. 21 §. — ¹⁹⁾ Lokak. 17 p. 71 §. — ²⁰⁾ Jouluk. 12 p. 40 §. — ²¹⁾ Kesäk. 6 p. 93 §. — ²²⁾ Kesäk. 13 p. 25 §. — ²³⁾ Huhtik. 4 p. 20 §.

Kaarlenkatu, kivilouhi- mon paikka	Rakennusmestari J. Sy- vähuoko ¹⁾	6 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
Kaavi	Leskirouva A. Lind- ström ²⁾	3 kuuk. irtis.	400	Vuod.
Kampinnummi, varasto- paikka	Aktiebolaget Eros ³⁾	2 kuuk. irtis.	90	Vuod.
Katajanokanranta, varas- topaikka	Aktiebolaget J. E. Cron- vall ⁴⁾	Toistaiseksi	50	Kuuk.
Katajanokka, varasto- paikka	Toiminimi Arthur Kop- pel ⁵⁾	1 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
Kortt. n:o 178, varasto- paikka	Kauppias A. Heikkilä ⁶⁾	6 kuuk. irtis.	40	Vuod.
S:n „ 178 „	Rakennusmestari K. Oila ⁷⁾	2 kuuk. irtis.	20	Kuuk.
S:n „ 178 „	Kauppias A. Lundin ⁸⁾	6 kuuk. irtis.	800	Vuod.
S:n „ 178 „	Rakennusmestari N. Es- kola ⁹⁾	6 kuuk. irtis.	150	Vuod.
S:n „ 198 „	Toiminimi Kreuger & Toll ¹⁰⁾	3 kuuk. irtis.	970	Vuod.
S:n „ 199 „	Fastighetsaktiebolaget Badhusgatan n:ris 6 och 8 ¹¹⁾	1913, tammik. 14	20	
S:n „ 301 b „	Helsingin raitiotie- ja omnibusosakeyhtiö ¹²⁾	1 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
S:n „ 343, kivilouhi- mon paik.	Kivityömies A. Asp ¹³⁾	1 kuuk. irtis.	2	Kuuk.
S:n „ 353 „	Työmies E. Raunio ¹⁴⁾	1 kuuk. irtis.	2	Kuuk.
S:n „ 410, varasto- paikka	Rakennusmestari R. Lin- deman ¹⁵⁾	2 kuuk. irtis.	25	Kuuk.
S:n „ 410 „	Rakennusmestarit V. Malmi ja V. Ääri ¹⁶⁾	3 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
S:n „ 416 „	Isännöitsijä K. V. Kaar- ma ¹⁷⁾	1 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
S:n „ 416 „	Rakennusmestari K. A. Himanka ¹⁸⁾	1 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
S:n „ 421 „	Oluenpanija H. Bast- manin perill. ¹⁹⁾	3 kuuk. irtis.	15	Kuuk.
S:n „ 426, kivilouhi- mon paik.	Helsingin graniittiteolli- suusosakeyhtiö ²⁰⁾	3 kuuk. irtis.	30	Vuod.
S:n „ 500, varasto- paikka	Tehtailija C. E. Lind- gren ²¹⁾	6 kuuk. irtis.	25	Vuod.

¹⁾ Helmik. 15 p. 27 §. — ²⁾ Kesäk. 27 p. 45 §. — ³⁾ Huhtik. 18 p. 44 §. —
⁴⁾ Heinäk. 18 p. 22 §. — ⁵⁾ Syysk. 19 p. 33 §. — ⁶⁾ Toukok. 9 p. 57 §. — ⁷⁾ Toukok.
23 p. 72 §. — ⁸⁾ Kesäk. 6 p. 70 §. — ⁹⁾ Heinäk. 18 p. 11 §. — ¹⁰⁾ Huhtik. 18 p. 40 §.
— ¹¹⁾ Jouluk. 19 p. 43 §. — ¹²⁾ Syysk. 5 p. 33 §. — ¹³⁾ Marrask. 7 p. 51 §. —
¹⁴⁾ Maalisk. 28 p. 37 §. — ¹⁵⁾ Heinäk. 18 p. 16 §. — ¹⁶⁾ Lokak. 17 p. 22 §. —
¹⁷⁾ Toukok. 23 p. 70 §. — ¹⁸⁾ Heinäk. 18 p. 12 §. — ¹⁹⁾ Elok. 15 p. 25 §. —
²⁰⁾ Toukok. 17 p. 27 §. — ²¹⁾ Lokak. 10 p. 40 §.

Kotkankatu y. m., laidunmaa	Ajuri M. Lindberg ¹⁾	Kesäksi	20	—	
Laakso, viljelyspalsta n:o 6	{Puutarhuri I. Scholin ²⁾	Kesäksi	600	—	
S:n alue	{Puutarhuri I. Scholin ³⁾	1913, jouluk. 31	600	—	
Laivaveistämöalue, varastopaikka	Ajuri K. A. Wirta ⁴⁾	1912, jouluk. 31	27	—	
Leppäsuu, varastopaikka	Fastighetsaktiebolaget Pax ⁵⁾	2 kuuk. irtis.	20	—	Kuuk.
Linnankatu, varastopaikka	Rakennusmestari F. J. Wäänänen ⁶⁾	6 kuuk. irtis.	50	—	Kuuk.
Läntinen viertotie, tontti n:o 52	Helsingin rakennusainekauppa osakeyhtiö ⁷⁾	1 kuuk. irtis.	15	—	Kuuk.
" " " 54	{Puutarh. M. Schosch-	3 kuuk. irtis.	200	—	Vuod.
Malmi, laidunmaa	{koffin perilliset ⁸⁾	3 kuuk. irtis.	250	—	Vuod.
Meilans, palsta n:o 37	Leski H. Johansson ⁹⁾	Kesäksi	8	—	
Museokatu, varastopaikka	Rouva O. Aikala ⁴⁾	1912, jouluk. 31	222	—	
S:n "	Rakennusmestari A. Ahlgren ¹⁰⁾	1 kuuk. irtis.	15	—	Kuuk.
Nordenskiöldkatu, varastopaikka	Rakennusmestari G. S. Wainio ¹¹⁾	2 kuuk. irtis.	15	—	Kuuk.
Nybondas, viljelyspalsta n:o 12	Kivenhakkaaja J. E. Forsman ¹²⁾	3 kuuk. irtis.	120	—	Vuod.
S:n " " 13	Makkarantekijä A. Piehl ¹³⁾	1913, jouluk. 31	400	—	
S:n pelto	Kauppias K. E. Berggren ¹⁴⁾	1912, jouluk. 31	150	—	
Pohj. Rautatiekatu, varastopaikka	Metsänhoitaja A. W. Granit ¹⁵⁾	6 kuuk. irtis.	20	—	Vuod.
Porvoonkatu, kivilouhimon paikka	Helsingin telefoniyhdistys ¹⁶⁾	2 kuuk. irtis.	10	—	Kuuk.
Ruoholahti, varastopaikka	Kivityömiehet A. Köntti ja D. Willman ¹⁷⁾	2 kuuk. irtis.	2	—	Kuuk.
Roosavillakatu, tontti n:o 27	Paraisten kalkkivuori-osakeyhtiö ¹⁸⁾	1913, kesäk. 30	18	—	Kuuk.
" " 29	{Puutarh. M. Schosch-	3 kuuk. irtis.	100	—	Vuod.
Sinivuorenmaa, viljelyksiä	{koffin perilliset ⁸⁾	3 kuuk. irtis.	50	—	Vuod.
Sirpalekari, varastopaikka	Kalastaja J. G. Niemelä ⁴⁾	1912, jouluk. 31	37	—	
Sumppari, palsta n:o 4	Tehtailija J. Nordberg ¹⁹⁾	1 kuuk. irtis.	60	—	Kuuk.
	Laivuri G. Piispa ²⁰⁾	1 kuuk. irtis.	15	—	Kuuk.

1) Helmik. 22 p. 33 §. — 2) Maalisk. 14 p. 20 b §. — 3) Jouluk. 5 p. 16 §. — 4) Kesäk. 13 p. 24 §. — 5) Toukok. 17 p. 28 §. — 6) Toukok. 2 p. 15 §. — 7) Syysk. 26 p. 34 §. — 8) Lokak. 17 p. 69 §. — 9) Kesäk. 13 p. 30 §. — 10) Helmik. 15 p. 28 §. — 11) Maalisk. 7 p. 36 §. — 12) Tammik. 11 p. 13 §. — 13) Marrask. 28 p. 20 §. — 14) Tammik. 18 p. 24 §. — 15) Kesäk. 6 p. 76 §. — 16) Maalisk. 21 p. 20 §. — 17) Helmik. 8 p. 56 §. — 18) Syysk. 19 p. 32 §. — 19) Toukok. 23 p. 71 §. — 20) Jouluk. 27 p. 37 §.

Sumppari, varastopaikka	Toiminimi Segererantz & C:o ¹⁾	1913, huhtik. 30	125	—	
Sörnäsi, varastopaikat n:ot 7 ja 8	Toiminimi Nobels petroleumimportaktiebolag i Finland ²⁾	6 kuuk. irtis.	1,200	—	Vuod.
Sörnäsin niemeke, maapalstat n:ot 17 ja 20	Kauppahuone N. M. Schoschkoff ynnä veljenpojat ja K:ni ³⁾	1912, lokak. 31	400	—	
Sörnäsin rantatie, varastopaikka	Osakeyhtiö Riksi-Levyt ⁴⁾	6 kuuk. irtis.	25	—	Kuuk.
S:n ” ” n:o 1	Aktiebolaget Leantegel osakeyhtiö ⁵⁾	6 kuuk. irtis.	100	—	Vuod.
S:n ” ” ” 2	(Insinööri Y. Pacius ⁶⁾ Aktiebolaget Leantegel osakeyhtiö ⁵⁾	6 kuuk. irtis. 6 kuuk. irtis.	240 240	— —	Vuod. Vuod.
S:n ” ” ” 3	Aktiebolaget Leantegel osakeyhtiö ⁷⁾	6 kuuk. irtis.	360	—	Vuod.
S:n ” varastopaikat n:ot 4 ja 5	Helsingin kaupunkilähetys ⁸⁾	6 kuuk. irtis.	100	—	Vuod.
S:n ” varastopaikka n:o 8	Kallion konepajaosakeyhtiö ⁹⁾	6 kuuk. irtis.	340	—	Vuod.
Taipale, alue	Suutari J. Slischeffski ¹⁰⁾	3 kuuk. irtis.	60	—	Vuod.
Toivo, viljelyspalstalitt. a	Puutarhuri S. Bikoff ¹¹⁾	6 kuuk. irtis.	390	—	Vuod.
S:n ” ” d	Kauppias A. Bogdanoffin kuolinpesä ¹¹⁾	6 kuuk. irtis.	200	—	Vuod.
Toukola, alue	Työmies S. Koivumäki ¹²⁾	Kesäksi	15	—	
Ulriikkaporin huone	Johtaja K. E. Johnsson ¹³⁾	1927, helmik. 28	9,500	—	Vuod.
Ursinin kallio, uimalaitos	Helsingin uimaseura ¹⁴⁾	Kesäksi	13,000	—	
Viides linja, varastopaik.	Talonomistaja E. Wanne ¹⁵⁾	2 kuuk. irtis.	10	—	Kuuk.
Äggelby, syöttöhaka	Huvilanomistaja A. Rosendal ¹⁶⁾	3 kuuk. irtis.	25	—	Vuod.
S:n laidunmaa	Herra A. Krabbe-Rosqvist ¹⁷⁾	Kesäksi	50	—	

Vuoden varrella hyväksyi rahatoimikamari 29 vuokrasopimuksesta annettua takuusitoumusta.

Hyväksytyjä takuusitoumuksia.

1) Lokak. 3 p. 32 §. — 2) Jouluk. 5 p. 49 §. — 3) Helmik. 29 p. 43 §. — 4) Heinäk. 25 p. 34 §. — 5) Syysk. 19 p. 38 §. — 6) Elok. 29 p. 4 §. — 7) Lokak. 10 p. 29 §. — 8) Elok. 22 p. 22 §. — 9) Elok. 29 p. 5 §. — 10) Helmik. 8 p. 57 §. — 11) Jouluk. 5 p. 15 §. — 12) Huhtik. 11 p. 14 §. — 13) Maalisk. 14 p. 30 §. — 14) Toukok. 2 p. 55 §. — 15) Marrask. 21 p. 19 §. — 16) Elok. 29 p. 23 §. — 17) Toukok. 17 p. 34 §.

Hyväksyttyjä rakennuspiirustuksia.	Kaikkiaan 62 tapauksessa hyväksyttiin kaupungin maille hankkeissa olevain uusien rakennusten tahi niillä ennestään oleviin rakennuksiin tehtävain muutosten piirustukset.
Toimitettuja katselmuksia.	Vuoden varrella toimitettiin kolmivuotiskatselmus 154 tiluksella sekä sitä paitsi erinäisiä katselmuksia ehdotuksen laatimiseksi tilusten, varastopaikkain y. m. vuokraamiseksi.
Myönnetty vaipaampi käyttö-oikeus vuokra-tiluksiin.	Tehtyjen hakemusten johdosta myönsi rahatoimikamari seuraaville henkilöille ja yhtiöille oikeuden kaupunkia kuulematta toiselle henkilölle luovuttaa hallintaoikeuden alempana mainittuihin vuokra-tiluksiin: kauppiaanvaimo I. Holmgrenille ¹⁾ Vallilan alueella olevaan tiluspalstaan n:o 1 a; Sörnäsän puuseppäosakeyhtiölle ²⁾ Vallilan palstoihin n:oihin 1 a, 2 a ja 3 a; työnjohtaja J. D. Sepposelle ³⁾ Meilansin huvilapalstaan n:o 27 c; kauppias J. A. Sjöblomille ⁴⁾ Sirpalesaareen; kauppa-asioitsijan vaimolle A. Campbellille ⁵⁾ Meilansin huvilapalstaan n:o 21; sekä kirjapainonfaktori K. Grefvebergille ⁶⁾ Merholman palstaan n:o 5.
Virvokevaunujen ja myyntikojujen paikat.	Huutokaupan toimitettuaan myönsi ⁷⁾ rahatoimikamari 20 henkilölle kaikkiaan 20,130 markan maksusta oikeuden tarkoitukseen määrättyillä kahdellakymmenellä paikalla yhden vuoden aikana vaunuista myydä virvokejuomia, hedelmiä, jäätelöä y. m. Neljälle henkilölle ⁸⁾ myönnettiin oikeus yhden vuoden aikana eri paikkoihin asettaa kaikkiaan 8 virvokejuomain, hedelmän y. m. myyntivaunua 50 markan maksusta kunkin; 2 henkilöä ⁹⁾ sai samanlaisen oikeuden, toinen 27 ja toinen 20 markan viikkomaksusta sekä 3 henkilöä ¹⁰⁾ maksutta. Yksi henkilö ¹⁰⁾ oikeutettiin yhden vuoden aikana asettamaan 2 jäätelön myyntivaunua kumpaisenkin 100 markan maksusta ja 1 henkilö ¹¹⁾ sai oikeuden 200 markan maksusta asettaa yhdeksi vuodeksi virvokejuomain myyntikioskin. Edelleen oikeutettiin 71 henkilöä ¹²⁾ 25 markan ja 1 henkilö ¹³⁾ 16 markan maksusta sekä 3 henkilöä ¹⁴⁾ maksutta eri paikkoihin asettamaan kahvin, virvokejuomain y. m. myyntikojuja.
Heinänteko-oikeus.	Oikeus heinäntekoon kesällä 1912 eräillä kaupungin mailla luovutettiin ¹⁵⁾ 2 henkilölle yhteensä 225 markan maksusta.

¹⁾ Tammik. 11 p. 49 §. — ²⁾ Huhtik. 11 p. 24 §. — ³⁾ Huhtik. 18 p. 35 §. — ⁴⁾ Toukok. 2 p. 49 §. — ⁵⁾ Heinäk. 25 p. 29 §. — ⁶⁾ Syysk. 26 p. 33 §. — ⁷⁾ Maalisk. 27 p. 1 §. — ⁸⁾ Maalisk. 28 p. 34 ja 35 §, huhtik. 4 p. 42 § ja huhtik. 18 p. 43 §. — ⁹⁾ Elok. 15 p. 18 §. — ¹⁰⁾ Huhtik. 18 p. 39 §. — ¹¹⁾ Huhtik. 18 p. 43 §. — ¹²⁾ Huhtik. 18 p. 39 §, toukok. 9 p. 63 b §, kesäk. 27 p. 12 §, heinäk. 18 p. 9 §, lokak. 17 p. 23 §, marrask. 7 p. 10 § ja marrask. 14 p. 17 §. — ¹³⁾ Elok. 22 p. 9 b §. — ¹⁴⁾ Toukok. 9 p. 63 b §, syysk. 19 p. 20 § ja lokak. 3 p. 18 §. — ¹⁵⁾ Toukok. 9 p. 28 § ja kesäk. 20 p. 45 §.

Tehtyjen hakemusten johdosta myönsi rahatoimikamari erinäisille yhdistyksille luvan määrättyinä päivinä vuoden varrella käyttää Hakasalmen ja Hesperian puistoa ¹⁾, Eläintarhan ²⁾ ja Kaisaniemen ³⁾ urheilukenttiä, Kyläsaarta ⁴⁾ sekä Eläintarhan Mäntymäkeä ⁵⁾ urheilukilpailuihin, juhliin, kansanhuveihin y. m.

Lupa puistojen y. m. käyttämiseen.

Itä Henrikinkadun varrella olevalta entisen kaasutehtaan tontilta vuokrattiin kuusikuukautisen irtisanomisen ehdolla seuraavat huoneistot:

Ent. kaasutehtaan tontilla olevain huoneiden vuokraus.

kaksi huonetta herroille J. A. Olanderille ja R. Lindströmille ⁶⁾, edelliselle 1,000 ja jälkimäiselle 600 markan vuosivuokrasta;

kaasukellohuone Konekauppaosakeyhtiö Aatralle ⁷⁾ 350 markan vuosivuokrasta; sekä

pajarakennus kauppias O. Huttuselle ⁸⁾ 300 markan vuosivuokrasta.

Kaupungin kauppahalleissa olevista myymälöistä ja kellareista kertyi vuoden varrella vuokratuloja kaikkiaan 86,569 markkaa 21 penniä.

Kaupphallit.

Oikeudet kesällä 1912 kantaa maksut Haapaniemen rannassa sekä Ruoholahden ja Humallahden partaalla olevain kaupungin uimahuoneiden käyttämisestä annettiin ⁹⁾, huutokaupan toimitettua, määrätyn ehdoin 3 henkilölle yhteensä 1,127 markan maksusta.

Kaupungin uimahuoneiden vuokraus.

Luvan talvella 1912—13 pitää Vantaanjoessa jäärataa jäiden ottoa varten myönsi ¹⁰⁾ rahatoimikamari Aug. Ludv. Hartwallin kivennäisvesitehdas-osakeyhtiölle 100 markan maksusta.

Lupa jäiden ottoon.

Sittenkun rahatoimikamari kokouksessaan marraskuun 30 päivänä 1911 oli myöntänyt luotsi- ja majakkalaitokselle luvan ¹¹⁾ rakentaa kaasutehtaan Vrakholmaan, sillä edellytyksellä että kaasulaitoksen sijoitus ja piirustukset alistettiin kaupunginviranomaisten tarkastettaviksi ja tutkittaviksi, sekä semmoiset piirustukset oli kamariin annettu, päätti ¹²⁾ kamari myöntyä rakennusyrityksen toteuttamiseen mainittujen piirustusten mukaan, kuitenkin sillä ehdolla että kaasulaitoksesta tulevat kalkkijätteet vähä vähältä poistettiin, sen uhalla että kaupunki luotsilaitoksen kustannuksella ryhtyi siinä kohden tarpeellisiin toimiin, että laitoksen poistovettä ei johdettu Korkeasaaren puoleiseen salmeen, vaan vastapäiselle puolelle

Asetonikaasutehtaan rakentaminen Vrakholmaan.

¹⁾ Huhtik. 4 p. 47 §, heinäk. 4 p. 20 §, heinäk. 11 p. 61 §, heinäk. 25 p. 37 § ja elok. 15 p. 26 §. — ²⁾ Huhtik. 4 p. 38 §, toukok. 2 p. 36 b §, toukok. 9 p. 29 §, kesäk. 6 p. 31 §, elok. 29 p. 39 §, lokak. 3 p. 8 § ja lokak. 17 p. 4 §. — ³⁾ Huhtik. 18 p. 38 §, toukok. 2 p. 36 a §, toukok. 9 p. 26 § ja elok. 8 p. 12 §. — ⁴⁾ Huhtik. 4 p. 47 §. — ⁵⁾ Toukok. 30 p. 57 § ja kesäk. 13 p. 52 §. — ⁶⁾ Huhtik. 11 p. 25 §. — ⁷⁾ Syysk. 26 p. 35 §. — ⁸⁾ Marrask. 28 p. 40 §. — ⁹⁾ Toukok. 23 p. 30 §. — ¹⁰⁾ Marrask. 7 p. 53 §. — ¹¹⁾ Ks. 1911 vuod. kert. siv. 266. — ¹²⁾ Elok. 29 p. 16 §.

Kruunuvuorenselälle, sekä että teknilliset laitteet järjestettiin niin, että laitoksesta ei levinnyt pahaa hajua.

Lupa laiturin teettämiseen Kanavatorin rantaan.

Tehdyn anomuksen johdosta oikeutti 1) rahatoimikamari toiminimi Lars Krogius & C:on Kanavatorin rantaan teettämään lisää yhden laiturin, kuitenkin sillä ehdolla että laituri rakennettiin satamakaapteenin ja rakennuskonttorin hyväksymän piirustusten mukaan sekä että toiminimi asetti rautakaiteen rantasillalle pienten alusten kytkypaikalle vieväin portaiden itäpuolelle.

Lupa laskea raiteet Sörnäsintien rantatien poikki.

Niinikään oikeutti 2) rahatoimikamari Wilh. Andsténs fabriksaktiebolag yhtiön Sörnäsintien rantatien viereiseltä tehdastontiltaan lähimpään, mainitun tien viereiseen laiturin asti sekä itse laiturille laskemaan raiteet ja laajentamaan laiturinpäätä, kuitenkin sillä ehdolla että raiteiden laskeminen toimitettiin rakennuskonttorin osotuksen mukaisesti, niin etteivät ne estäneet muuta liikennettä paikalla.

Lupa laskea raiteet pitkin Sörnäsintien rantatietä.

Tehdyn hakemuksen johdosta myönsi 3) rahatoimikamari Helsingin kaupunginlähetykselle luvan laskea kapeat raiteet yhdistyksen Sörnäsissä olevalta halkopihalta pitkin rantatietä kaupungin sähkölaitoksen viereiseen vaihteeseen asti, kuitenkin sillä ehdolla että raiteet sijoitettiin rakennuskonttorin osotuksen mukaan.

Lupa sijoittaa rullavaunuraiteet Ruoholahdenrantaan.

Niinikään myönsi 4) rahatoimikamari Helsingfors asfaltaktiebolag yhtiölle luvan Ruoholahdenrannassa olevalta lastauslaituriltaan sijoittaa väliaikaiset, satamaradalle johtavat rullavaunuraiteet, kuitenkin sillä ehdolla että raiteet laskettiin rakennuskonttorin osotuksen mukaisesti.

Lupa sijoittaa sähkökytkyjohtoja taloihin.

Edelleen myönsi 5) rahatoimikamari toiminimi Rydman & Savoniukselle luvan sijoittaa sähkökytkyjohtoja semmoisiin kaupungin omistamiin taloihin, missä puhtaanapitolaitos lumen poistamiseksi käyttäisi toiminimen lumensulattajia, kuitenkin sillä ehdolla että johdot sijoitettiin sähkölaitoksen toimesta yksissä neuvoin kaupunginarkkitehdin kanssa.

Lupa laskea puhelinkaapelin sementtikanaava.

Tehdyn hakemuksen johdosta myönsi 6) rahatoimikamari Helsingin telefoniyhdistykselle luvan erällä ehdoilla laskea puhelinkaapelin sementtikananavan Ludviginkadun n:osta 10 pitkin Länsi Henrikinkadun n:o:jen 2—12 viertä sekä Läntiseltä viertotieltä pitkin Pohjois Rautatie- ja Arkadiakatua ynnä verhotun puhelinkaapelin pitkin Kruunuvuorenkatua tonttien n:o:jen 2—34 vieritse.

Lupa laskea puhelinkaapelirumpuja.

Niinikään oikeutti 7) rahatoimikamari Helsingin telefoniyhdistyksen eräin ehdoin laskemaan puhelinkaapelirumpuja Itäiseen viertotiehen n:osta 19 n:oon 25.

1) Helmik. 22 p. 25 §. — 2) Kesäk. 27 p. 47 §. — 3) Syysk. 12 p. 25 §. — 4) Toukok. 23 p. 52 §. — 5) Lokak. 17 p. 41 §. — 6) Maalisk. 7 p. 31 §. — 7) Heinäk. 11 p. 36 §.

Edelleen myönsi ¹⁾ rahatoimikamari Helsingin telefoniyhdistykselle luvan eräisiin paikkoihin kaupungissa asettaa puhelinauto- maatteja kaupunginpuutarhurin osotuksen mukaan.

Lupa puhelin-
automaatien
asettamiseen.

Tehtyjen hakemusten johdosta oikeutti ²⁾ rahatoimikamari Bil, Auto-kupé ja Auto nimiset osakeyhtiöt sekä Helsingin automobiilin- omistajayhdistyksen eräisiin paikkoihin kaupungissa asettamaan puhelinkaappeja.

Lupa puhelin-
kaappien aset-
tamiseen.

Samaten myönsi ³⁾ rahatoimikamari rautatiehallitukselle luvan asettaa vedenheittäjän Katajanokalle sekä rakentaa kivihiilien säi- lytysvajan Eteläsatamaan, kuitenkin sillä edellytyksellä että vaja tehtiin siro ja sen piirustukset alistettiin kamarin hyväksyttäväksi.

Lupa veden-
heittäjän y. m.
asettamiseen
Katajanokalle.

Niinikään myönsi ⁴⁾ rahatoimikamari ravintolanomistaja I. Lindbergille luvan Kauppatorille asettaa punaisella lyhdyllä va- rustetun lyhtypatsaan ohjaamaan matkailijoita ja muukalaisia ul- koravintola Luodon höyrypursien Eteläsatamassa olevaan kytky- paikkaan.

Lupa lyhtypat-
saan asettami-
seen Kauppa-
torille.

Edelleen myönsi ⁵⁾ rahatoimikamari Helsingfors asfaltaktie- bolag yhtiölle luvan rakennuttaa lastaus- ja purkauslaiturin Ruo- holahdenrantaan, kuitenkin sillä ehdolla että työ teetettiin raken- nuskonttorin ohjeiden mukaisesti sekä että yhtiö, jos kaupungin etu sitä vaati, käskyn saatuaan poisti laiturin paikalta.

Lupa teettää
lastaus- ja pur-
kauslaituri
Ruoholahden-
rantaan.

Tehtyjen hakemusten johdosta myönsi ⁶⁾ rahatoimikamari Hel- singin suomalaiselle luistinseuralle ja Helsingfors skridskoklubb ⁷⁾ nimiselle klubille luvan talvena 1912—13 laittaa luistinratoja, edel- liselle Kaisaniemenlahteen ja jälkimäiselle Punanotkon urheilu- kentälle.

Lupa luistinra-
tain laittami-
seen.

Useiden Kottbyn pysäkin läheisyydessä asuvain huvilanomis- tajain pyynnöstä myönsi ⁸⁾ rahatoimikamari eräillä ehdoilla luvan noin 300 metrin pituisen jalkatien laittamiseen kaupungin mainitun pysäkin luona omistaman metsämaan poikki.

Lupa jalkatien
laittamiseen
Kottbyhyn.

Maistraatin vaatimaksi lausunnoksi toimittaja T. I. Hjeltin maistraatissa tekemän hakemuksen johdosta saada määrättyillä paikoilla ja määrättyinä aikoina kaupungissa tarkoitusta varten rakennetuilta käsirattailta myydä lämpimiä makkaroita sinapin kera paperiin pantuina päätti ⁹⁾ kamari äänestettyään ilmoittaa, ettei myöntyminen hakemukseen kamarin puolelta kohdannut estettä, edellyttäen että mainitun tavaran valmistamisessa ja myymisessä tarkoin noudatettiin terveydellisiä vaatimuksia.

Lausunto hake-
muksesta saa-
da lupa makkara-
rain myyntiin
kaupungin ka-
duilla.

¹⁾ Heinäk. 18 p. 25 §. — ²⁾ Syysk. 26 p. 32 §, lokak. 31 p. 32 §, marrask. 28 p. 47 § ja jouluk. 19 p. 18 §. — ³⁾ Kesäk. 6 p. 40 §. — ⁴⁾ Maalisk. 28 p. 24 §. — ⁵⁾ Huhtik. 18 p. 27 §. — ⁶⁾ Elok. 8 p. 31 §. — ⁷⁾ Marrask. 14 p. 35 §. — ⁸⁾ Lokak. 10 p. 37 §. — ⁹⁾ Jouluk. 27 p. 17 §.